

Producttitel

Cookinglife Dienblad Bamboe Rond ø 40 cm

Inhoud van het product

- 1 x Rond Dienblad (Diameter 40 cm, Hoogte 5 cm)
- Materiaal: Bamboe

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Serveren van gerechten, drankjes en snacks
- Vaatwasserbestendig: Nee
- Onderhoudsmethode: Handwas met een vochtige doek
- Gewicht: 540 gram

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was met de hand af met warm water en een mild afwasmiddel. Spoel goed na en droog direct af.
- Drogen: Laat bamboe niet weken in water. Droog het product direct na het wassen volledig af met een droge doek.
- Onderhoud: Behandel bamboe periodiek met voedingsolie (zoals lijnolie of minerale olie) om uitdrogen en scheuren te voorkomen.
- Opslag: Bewaar op een droge, goed geventileerde plaats, uit de buurt van direct zonlicht en vochtige omgevingen.
- Vermijd: Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen of staalwol, deze beschadigen het oppervlak van het bamboe.

Veiligheidsinstructies

- Breukrisico: Bamboe kan bij hevig stoten of vallen beschadigen of splinteren. Controleer het product regelmatig op scheuren of splinters.
- Splinters: Gebruik het product niet meer als er splinters of scheuren zichtbaar zijn, om letsel in de mond te voorkomen.
- Vocht: Stel bamboe niet langdurig bloot aan water of vocht, dit kan zwellen, vervormen of beschimmelen veroorzaken.
- Hitte: Stel bamboe niet bloot aan open vuur of extreme directe hitte.

Leeftijdrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Bamboe is een biologisch afbreekbaar materiaal. Gooi afgedankt bamboeservies bij de GFT-container of breng het naar een composteervoorziening.
- Beschadigd bamboeservies dat niet composteerbaar is (bijv. door coatings of lijm) kunt u afvoeren via het restafval.
- Raadpleeg de lokale richtlijnen voor afvalscheiding in uw gemeente.

Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Gevaarinformatie

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Risico op splinters of scherpe randen bij beschadiging van het bamboe.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

User Manual: Cookinglife Bamboo Serving Tray Round ø 40 cm

Product Title

Cookinglife Bamboo Serving Tray Round ø 40 cm

Contents of the Product

- 1 × Round Serving Tray (Diameter 40 cm, Height 5 cm)
- Material: Bamboo

User Instructions

- Use: Serving dishes, beverages and snacks
- Dishwasher Safe: No
- Care Method: Hand wash with a damp cloth
- Weight: 540 grams

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Hand wash with warm water and a mild washing-up liquid. Rinse thoroughly and dry immediately.
- Drying: Do not soak bamboo in water. Dry the product completely with a dry cloth immediately after washing.
- Maintenance: Periodically treat bamboo with food-safe oil (such as linseed oil or mineral oil) to prevent drying out and cracking.
- Storage: Store in a dry, well-ventilated place, away from direct sunlight and humid environments.
- Avoid: Do not use abrasive cleaning agents or steel wool, as these will damage the bamboo surface.

Safety Instructions

- Damage risk: Bamboo can crack or splinter under heavy impact or if dropped. Inspect the product regularly for cracks or splinters.
- Splinters: Discontinue use immediately if splinters or cracks are visible, to avoid risk of injury to the mouth.
- Moisture: Do not expose bamboo to prolonged moisture or soaking, as this may cause swelling, warping, or mould.
- Heat: Do not expose bamboo to open flame or extreme direct heat.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Bamboo is a biodegradable material. Dispose of discarded bamboo tableware in the organic waste bin or take it to a composting facility.
- Damaged bamboo tableware that cannot be composted (e.g. due to coatings or adhesives) should be

disposed of with general household waste.

- Consult local waste separation guidelines in your area.

Warnings

- **P102:** Keep out of reach of children.
- **P103:** Read label/these instructions before use.

Hazard Information

- -: This product contains no chemical hazards.
- -: Physical hazard: Risk of splinters or sharp edges if the bamboo is damaged.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: Cookinglife Bambus-Serviertablett Rund ø 40 cm

Produkttitel

Cookinglife Bambus-Serviertablett Rund ø 40 cm

Produktinhalt

- 1 × Rundes Serviertablett (Durchmesser 40 cm, Höhe 5 cm)
- Material: Bambus

Benutzeranleitung

- Verwendung: Servieren von Speisen, Getränken und Snacks
- Spülmaschinenfest: Nein
- Reinigungsmethode: Handwäsche mit feuchtem Tuch
- Gewicht: 540 Gramm

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Von Hand mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel abwaschen. Gründlich abspülen und sofort abtrocknen.
- Trocknen: Bambus nicht in Wasser einweichen. Das Produkt nach dem Waschen sofort vollständig mit einem trockenen Tuch abtrocknen.
- Pflege: Bambus regelmäßig mit lebensmittelechtem Öl (z. B. Leinöl oder Mineralöl) behandeln, um Austrocknen und Rissbildung zu vermeiden.
- Aufbewahrung: An einem trockenen, gut belüfteten Ort aufbewahren, fern von direkter Sonneneinstrahlung und feuchter Umgebung.
- Vermeiden: Keine scheuernden Reinigungsmittel oder Stahlwolle verwenden, da diese die Bambusoberfläche beschädigen.

Sicherheitshinweise

- Beschädigungsrisiko: Bambus kann bei starken Stößen oder beim Fallen reißen oder splintern. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Risse oder Splitter.
- Splitter: Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn Splitter oder Risse sichtbar sind, um Verletzungen im Mundbereich zu vermeiden.
- Feuchtigkeit: Setzen Sie Bambus nicht dauerhaft Wasser oder Feuchtigkeit aus, da dies zu Quellen, Verformungen oder Schimmel führen kann.
- Hitze: Bambus nicht offenem Feuer oder extremer direkter Hitze aussetzen.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Bambus ist ein biologisch abbaubares Material. Entsorgen Sie ausgedientes Bambus-Geschirr in der Biotonne oder bringen Sie es zu einer Kompostieranlage.
- Beschädigtes Bambus-Geschirr, das nicht kompostierbar ist (z. B. aufgrund von Beschichtungen oder Klebstoffen), kann über den Restmüll entsorgt werden.
- Beachten Sie die lokalen Abfalltrennungsvorschriften in Ihrer Gemeinde.

Warnhinweise

- **P102:** Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- **P103:** Vor Gebrauch Etikett/diese Anweisungen lesen.

Gefahreninformationen

- -: Dieses Produkt enthält keine chemischen Gefahren.
- -: Physische Gefahr: Risiko von Splintern oder scharfen Kanten bei Beschädigung des Bambus.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: Plateau de Service Bambou Rond Cookinglife ø 40 cm

Titre du produit

Plateau de Service Bambou Rond Cookinglife ø 40 cm

Contenu du produit

- 1 x Plateau Rond (Diamètre 40 cm, Hauteur 5 cm)
- Matériau: Bambou

Instructions d'utilisation

- Utilisation: Service de plats, boissons et collations
- Lave-vaisselle: Non
- Méthode de nettoyage: Lavage à la main avec un chiffon humide
- Poids: 540 grammes

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Laver à la main avec de l'eau chaude et un liquide vaisselle doux. Rincer soigneusement et sécher immédiatement.
- Séchage : Ne pas faire tremper le bambou dans l'eau. Sécher immédiatement et complètement le produit avec un chiffon sec après lavage.
- Entretien : Traiter périodiquement le bambou avec une huile alimentaire (comme l'huile de lin ou l'huile minérale) pour prévenir le dessèchement et les fissures.
- Rangement : Conserver dans un endroit sec et bien ventilé, à l'abri du soleil direct et des environnements humides.
- À éviter : Ne pas utiliser de produits nettoyants abrasifs ni de laine d'acier, qui endommagent la surface du bambou.

Consignes de sécurité

- Risque d'endommagement : Le bambou peut se fissurer ou s'éclater sous l'effet de chocs violents ou d'une chute. Inspectez régulièrement le produit pour détecter fissures ou éclats.
- Éclats : Cessez d'utiliser le produit si des éclats ou des fissures sont visibles, afin d'éviter tout risque de blessure en bouche.
- Humidité : N'exposez pas le bambou à une humidité prolongée ou à un trempage, car cela peut provoquer un gonflement, une déformation ou des moisissures.
- Chaleur : Ne pas exposer le bambou à une flamme nue ou à une chaleur directe extrême.

Restrictions d'âge

Non applicable. Ce produit convient à une utilisation par des adultes et des enfants sous la supervision d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Le bambou est un matériau biodégradable. Jetez la vaisselle en bambou usagée dans le bac à déchets organiques ou apportez-la dans une installation de compostage.
- La vaisselle en bambou endommagée qui ne peut pas être compostée (par ex. en raison de revêtements ou de colles) doit être éliminée avec les ordures ménagères résiduelles.
- Consultez les consignes locales de tri des déchets dans votre commune.

Avertissements

- **P102:** Tenir hors de portée des enfants.
- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.

Informations sur les dangers

- -: Ce produit ne contient pas de dangers chimiques.
- -: Danger physique : Risque d'éclats ou de bords tranchants en cas d'endommagement du bambou.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: Vassoi da Servizio in Bambù Cookinglife Rotondo ø 40 cm

Titolo del prodotto

Vassoi da Servizio in Bambù Cookinglife Rotondo ø 40 cm

Contenuto del prodotto

- 1 x Vassoi Rotondo (Diametro 40 cm, Altezza 5 cm)
- Materiale: Bambù

Istruzioni per l'uso

- Uso: Servire piatti, bevande e snack
- Lavastoviglie: No
- Metodo di pulizia: Lavaggio a mano con panno umido
- Peso: 540 grammi

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare a mano con acqua calda e un detergente delicato per piatti. Sciacquare accuratamente e asciugare immediatamente.
- Asciugatura: Non immergere il bambù in acqua. Asciugare completamente il prodotto con un panno asciutto subito dopo il lavaggio.
- Manutenzione: Trattare periodicamente il bambù con olio alimentare (come olio di lino o olio minerale) per prevenire essiccazione e crepe.
- Conservazione: Conservare in un luogo asciutto e ben ventilato, lontano dalla luce solare diretta e da ambienti umidi.
- Evitare: Non utilizzare detergenti abrasivi o pagliette in acciaio, poiché danneggiano la superficie del bambù.

Istruzioni di sicurezza

- Rischio di danno: Il bambù può incrinarsi o scheggiarsi in caso di urti forti o cadute. Ispezionare regolarmente il prodotto per verificare la presenza di crepe o schegge.
- Schegge: Interrompere immediatamente l'uso se sono visibili schegge o crepe, per evitare il rischio di lesioni alla bocca.
- Umidità: Non esporre il bambù a umidità prolungata o ammollo, poiché ciò potrebbe causare rigonfiamenti, deformazioni o muffa.
- Calore: Non esporre il bambù a fiamme libere o a calore diretto estremo.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Il bambù è un materiale biodegradabile. Smaltire le stoviglie in bambù dismesse nel contenitore per rifiuti organici o portarle a un impianto di compostaggio.
- Le stoviglie in bambù danneggiate che non possono essere compostate (ad es. a causa di rivestimenti o adesivi) devono essere smaltite con i rifiuti domestici indifferenziati.
- Consultare le linee guida locali per la raccolta differenziata nel proprio comune.

Avvertenze

- **P102:** Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.

Informazioni sui pericoli

- -: Questo prodotto non contiene pericoli chimici.
- -: Pericolo fisico: Rischio di schegge o bordi taglienti in caso di danneggiamento del bambù.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: Bambusowa Taca Serwująca Cookinglife Okrągła ø 40 cm

Tytuł produktu

Bambusowa Taca Serwująca Cookinglife Okrągła ø 40 cm

Zawartość produktu

- 1 x Okrągła Taca (Średnica 40 cm, Wysokość 5 cm)
- Materiał: Bambus

Instrukcje użytkowania

- Użycie: Serwowanie potraw, napojów i przekąsek
- Zmywarko-bezpieczny: Nie
- Metoda czyszczenia: Ręczne mycie miękką, wilgotną szmatką
- Waga: 540 gramów

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć ręcznie w ciepłej wodzie z łagodnym płynem do naczyń. Dokładnie opłukać i natychmiast wysuszyć.
- Suszenie: Nie moczyć bambusa w wodzie. Natychmiast po umyciu dokładnie wysuszyć produkt suchą ściereczką.
- Konserwacja: Okresowo olejować bambus olejem spożywczym (np. lnianym lub mineralnym), aby zapobiec wysychaniu i pękaniu.
- Przechowywanie: Przechowywać w suchym, dobrze wentylowanym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i wilgotnego otoczenia.
- Unikać: Nie używać ściernych środków czyszczących ani stalowej wełny, gdyż uszkadzają powierzchnię bambusa.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Ryzyko uszkodzenia: Bambus może pękać lub drzazgować pod wpływem silnych uderzeń lub upadku. Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem pęknięć lub drzazg.
- Drzazgi: Natychmiast zaprzestań używania produktu, jeśli widoczne są drzazgi lub pęknięcia, aby uniknąć ryzyka urazu jamy ustnej.
- Wilgoć: Nie narażaj bambusa na długotrwałe działanie wody lub wilgoci, ponieważ może to powodować pęcznienie, odkształcenia lub pleśń.
- Ciepło: Nie narażaj bambusa na otwarty ogień ani ekstremalne bezpośrednie ciepło.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Bambus jest materiałem biodegradowalnym. Zużyte naczynia bambusowe należy wyrzucać do pojemnika na odpady organiczne lub dostarczyć do kompostowni.
- Uszkodzone naczynia bambusowe, których nie można kompostować (np. ze względu na powłoki lub kleje), należy wyrzucić do pojemnika na odpady zmieszane.
- Należy stosować się do lokalnych zasad segregacji odpadów obowiązujących w danej gminie.

Ostrzeżenia

- **P102:** Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.

Informacje o zagrożeniach

- -: Produkt nie zawiera zagrożeń chemicznych.
- -: Zagrożenie fizyczne: Ryzyko drzazg lub ostrych krawędzi w przypadku uszkodzenia bambusa.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

ES

Manual de usuario: Bandeja de Servicio Bambú Redonda Cookinglife ø 40 cm

Título del producto

Bandeja de Servicio Bambú Redonda Cookinglife ø 40 cm

Contenido del producto

- 1 x Bandeja Redonda (Diámetro 40 cm, Altura 5 cm)
- Material: Bambú

Instrucciones de uso

- Uso: Servir platos, bebidas y aperitivos
- Apto para Lavavajillas: No
- Método de Limpieza: Lavado a mano con paño húmedo
- Peso: 540 gramos

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lavar a mano con agua tibia y un lavavajillas suave. Enjuagar bien y secar inmediatamente.
- Secado: No remojar el bambú en agua. Secar completamente el producto con un paño seco inmediatamente después del lavado.
- Mantenimiento: Tratar periódicamente el bambú con aceite apto para uso alimentario (como aceite de linaza o aceite mineral) para evitar que se seque y agriete.
- Almacenamiento: Guardar en un lugar seco y bien ventilado, alejado de la luz solar directa y de ambientes húmedos.
- Evitar: No utilizar productos de limpieza abrasivos ni estropajos de acero, ya que dañan la superficie del bambú.

Instrucciones de seguridad

- Riesgo de daño: El bambú puede agrietarse o astillarse ante impactos fuertes o caídas. Inspeccione el producto regularmente para detectar grietas o astillas.
- Astillas: Deje de usar el producto inmediatamente si se observan astillas o grietas, para evitar el riesgo de lesiones en la boca.
- Humedad: No exponga el bambú a humedad prolongada ni a remojo, ya que puede provocar hinchazón, deformación o moho.
- Calor: No exponga el bambú a llamas abiertas ni a calor directo extremo.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- El bambú es un material biodegradable. Deseche la vajilla de bambú en desuso en el contenedor de residuos orgánicos o llévela a una instalación de compostaje.
- La vajilla de bambú dañada que no pueda compostarse (p. ej., debido a recubrimientos o adhesivos) debe eliminarse con los residuos domésticos generales.
- Consulte las directrices locales de separación de residuos de su municipio.

Advertencias

- **P102:** Mantener fuera del alcance de los niños.
- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.

Información sobre peligros

- -: Este producto no contiene peligros químicos.
- -: Peligro físico: Riesgo de astillas o bordes afilados si el bambú resulta dañado.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

SV Bruksanvisning: Cookinglife Bambu Serveringsbricka Rund ø 40 cm

Produkttitel

Cookinglife Bambu Serveringsbricka Rund ø 40 cm

Produktinnehåll

- 1 x Rund Serveringsbricka (Diameter 40 cm, Höjd 5 cm)
- Material: Bambu

Användarinstruktioner

- Användning: Servera maträtter, drycker och snacks
- Diskmaskinssäker: Nej
- Rengöringsmetod: Handtvätt med fuktigt tygpapper
- Vikt: 540 gram

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Handtvätta med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Skölj noggrant och torka av omedelbart.
- Torkning: Låt inte bambu ligga i blöt. Torka produkten omedelbart och helt med en torr duk efter diskning.
- Underhåll: Behandla bambu regelbundet med livsmedelsgodkänd olja (t.ex. linolja eller mineralolja) för att förhindra uttorkning och sprickbildning.
- Förvaring: Förvara på en torr, välventilerad plats, borta från direkt solljus och fuktiga miljöer.
- Undvik: Använd inte slipande rengöringsmedel eller stålull, eftersom dessa skadar bambuytan.

Säkerhetsinstruktioner

- Skaderisk: Bambu kan spricka eller flisa sig vid kraftiga stötar eller fall. Kontrollera regelbundet produkten för sprickor eller flisningar.
- Splitter: Sluta använda produkten omedelbart om splitter eller sprickor är synliga, för att undvika skaderisk i munnen.
- Fukt: Utsätt inte bambu för långvarig fukt eller blötläggning, eftersom detta kan orsaka svällning, deformation eller mögel.
- Värme: Utsätt inte bambu för öppen låga eller extrem direkt värme.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under vuxens tillsyn.

Avfallsinstruktioner

- Bambu är ett biologiskt nedbrytbart material. Kasserat bambusservis kan slängas i matavfallet eller lämnas till en komposteringsanläggning.
- Skadat bambusservis som inte kan komposteras (t.ex. på grund av beläggningar eller lim) ska slängas i

restavfallet.

- Följ de lokala riktlinjerna för avfallssortering i din kommun.

Varningar

- **P102:** Förvaras utom räckhåll för barn.
- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner före användning.

Farinformation

- -: Denna produkt innehåller inga kemiska faror.
- -: Fysisk fara: Risk för splinter eller vassa kanter om bambu skadas.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.